

# EVERY ONE

[ Roberto Gobbo e R&S désirée, 2002 ]

## [ ITA ] Caratteristiche Tecniche

**Struttura:** in legno, imbottita in poliuretano e rivestita con tessuto protettivo accoppiato.

**Molleggio:** garantito 10 anni dal sistema "IDEA", costituito da cinghie elastiche premontate su telaio in acciaio.

**Cuscini sedili:** in poliuretano, ovatta e tela di cotone.

**Cuscini schienali:** Flyn-piuma in fodera di cotone.

**Meccanismi:** la versione letto comprende la rete elettrosaldada con materasso in poliuretano da 13 cm e rivestimento sfoderabile.

**Piedini:** frassino tinto wengè, oppure acciaio lucido.

**Rivestimento:** tessuto e pelle completamente sfoderabile.

## [ FRA ] Caractéristiques Techniques

**Structure:** en bois, garnie en polyuréthane et revêtue avec un tissu de protection double.

**Suspension:** garanti 10 ans par le système "IDEA", se constituant de sangles élastiques pré montées sur châssis en acier.

**Coussins d'assise:** polyuréthane, ouate et toile de coton.

**Coussins de dossier:** Flyn-piuma (plumes et fibre polyester) et housse de coton.

**Mécanismes:** la version convertible comprend le sommier électrosoudé et le matelas de 13 cm en polyuréthane et tissu déhoussable.

**Pieds:** frêne teinté wengè, ou bien acier brillant.

**Revêtement:** tissu et cuir, entièrement déhoussable.

## [ ESP ] Características Técnicas

**Estructura:** de madera, acolchada con poliuretano y revestida con doble tejido protector.

**Suspensión:** garantizada 10 años por el sistema "IDEA", formado por chinchas elásticas previamente incorporadas a un bastidor de acero.

**Cojines asiento:** de poliuretano, guata y tela de algodón.

**Cojines respaldo:** flyn-pluma con funda de algodón.

**Mecanismos:** la versión de cama incluye la base electrosoldada con colchón de 13 cm de poliuretano y revestimiento desenfundable.

**Patas:** fresno teñido en wengué o acero pulido.

**Revestimiento:** tejido y piel completamente desenfundable.

## [ ENG ] Technical Features

**Structure:** wood, padded with polyurethane and covered with bonded protective fabric.

**Sprung seats:** guaranteed for 10 years by the "IDEA" system, consisting of elastic straps pre-assembled on a steel frame.

**Seat cushions:** polyurethane, wadding and cotton fabric.

**Back cushions:** Flyn-piuma with cotton cover.

**Mechanisms:** the bed version includes an electrowelded bed base with a 13 cm polyurethane mattress and removable fabric.

**Feet:** wengè stained ash or polished steel.

**Cover:** completely removable fabric and leather.

## [ DEU ] Technische Eigenschaften

**Struktur:** aus Holz, mit Polyurethanpolsterung und kaschiert mit passendem Stoff.

**Federung:** patentiertes und 10 Jahre lang garantiertes System "IDEA", bestehend aus auf einem Stahlrahmen montierten elastischen Gurten.

**Sitzkissen:** aus Polyurethan, Watte und Baumwollgewebe.

**Rückenkissen:** Flyn-Daune im Baumwollbezug.

**Mechanismen:** Bettversion mit elektrisch geschweißtem Rahmen und 13 cm Matratze aus Polyurethan mit abziehbarem Stoffbezug.

**Füße:** aus auf Wengè gebeiztem Eschenholz, oder glänzendem Stahl.

**Bezug:** aus Stoff und Leder, vollständig abziehbar.



